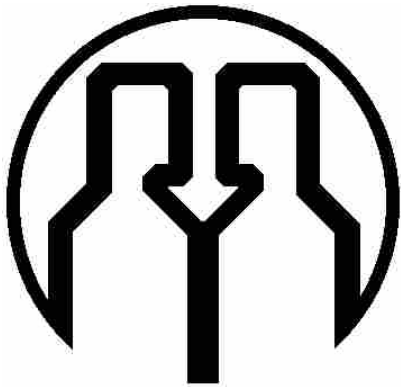
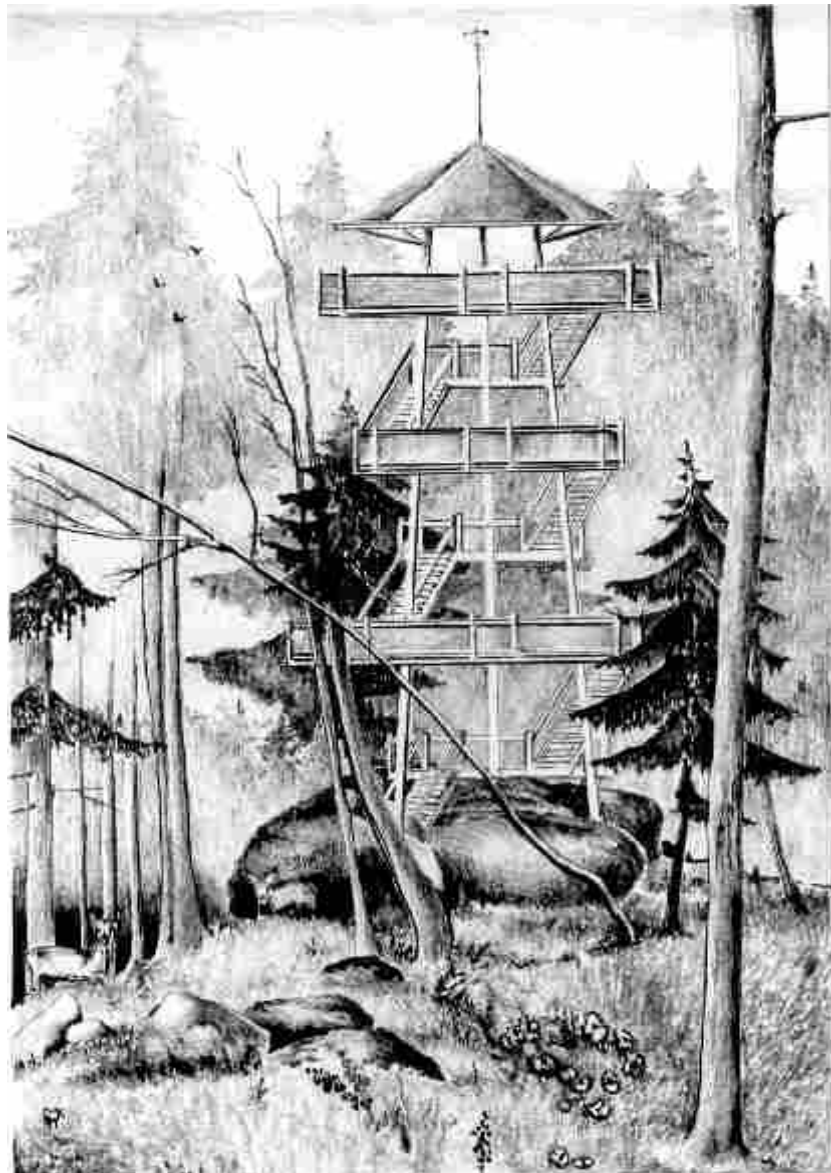


# Aubergzeitung



*Eine Information  
des  
BHW NÖ  
Großgöttfritz*



## Inhaltsangabe:

- Seite 1: Titelseite
- Seite 2: Inhaltsangabe, Impressum
- Seite 3: Waren Sie auch dabei
- Seite 4: Fortsetzung von Seite 3
- Seite 5: Tennisclub
- Seite 6: Lied
- Seite 7: Kinderseite
- Seite 8: Bevölkerungsspiegel (Geburten, Heirat, ..... )
- Seite 9: Fortsetzung: Bevölkerungsspiegel, Wer - wo - was
- Seite 10: Bildbäume
- Seite 11: Alte Fotos (Reichers einst und jetzt)
- Seite 12: Rückblick Theater (Power Paula)
- Seite 13: Fortsetzung von Seite 12
- Seite 14: Fortsetzung von Seite 13
- Seite 15: Rezepte (Frühlingsmenü)
- Seite 16: Witze
- Seite 17: Reisebericht
- Seite 18: Fortsetzung von Seite 17
- Seite 19: Vorschau Veranstaltungen, Werbung
- Seite 20: Werbung

---

### **Herausgeber und Redaktion:**

Bildungs-und Heimatwerk Niederösterreich

Tel: 02875 88107

<http://bhw.grossgoettfritz.at>

email: [bhw-grossgoettfritz@gmx.at](mailto:bhw-grossgoettfritz@gmx.at)

Sandra Fichtinger  
3910 Frankenreith

Karl Rauch  
3913 Gr.Göttfritz

Hermine Kolm  
3910 Rudmanns

Martina Jeitler  
3913 Großgöttfritz

Hermine Wernhart  
3910 Reichers

Offenlegung: Die Aubergzeitung ist eine Information über Kultur und Erwachsenenbildung im Bereich der Marktgemeinde Großgöttfritz.

Leserbriefe und nichtredaktionelle Beiträge müssen nicht mit der Meinung der Redaktion und des Herausgebers übereinstimmen.

Für unverlangt zugesandte Beiträge, Fotos, usw. übernimmt die Redaktion keine Haftung.

Vervielfältigung: Fa. Janetschek, Zwettl.

Titelbild: Karl Moser

Erscheinungsort: 3913 Gr.Göttfritz. Höhe der Auflage: 280 (2 mal jährl. - Mai/November)

Zeitungspreis: €1,50 Anzeigen: €1,00/Halbzeile Werbung: €12,00/Achtelseite

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe: 10. Oktober 2014

# Waren Sie auch dabei?

Ein Rückblick auf die Veranstaltungen des BHW Großgöttfritz 2011

Unter der Anleitung von Dr. Hans Jeitler wurden am 9. November 2013 am Bauhof in Großgöttfritz von 13 bis 17 Uhr **Futterhäuschen** gebaut. Die entstandenen Exemplare

werden nicht nur den Vögeln im Winter viel Freude bereiten, sie sind auch besonders dekorativ anzusehen und werden ein Hingucker in den Gärten der Teilnehmer sein.



Unter dem Motto **Kreatives aus Glas zur Adventzeit** zeigte Nicole Wagner am 16. November 2013 neue Techniken zur weihnachtlichen Gestaltung von Glas. Es wurden Teelichter mit Steinchen, Glitzer,

Servietten und Farben dekoriert. Die entstandenen Einzelstücke eignen sich besonders als Adventkranz oder kleines persönliches Weihnachtsgeschenk.



Die Gestaltung der **Weihnachtlichen Stunde** am Sonntag, 15. Dezember 2013 erfolgte von der Musikklasse 4C aus Stift Zwettl unter der Leitung von Dipl.-Päd. HOL Manfred Hinterndorfer. Mit einer flotten Mischung aus Weihnachtsliedern und besinnlichen Gedichten verging die Stunde wie im Flug.

Im Anschluss ging es wieder in`s **Christkindleck** im Hof des Hauses Löschenbrand, wo sich viele tummelten, um sich mit einem Tee oder Glühwein aufzuwärmen. Wie üblich gab es verschiedene Köstlichkeiten, Weihnachtsdekorationen oder Selbstgestricktes zu kaufen.



Für Kleinkinder von 2 - 5 Jahren hat die Dipl. Sportpädagogin Martina Jeitler ein ganz besonderes Programm zusammengestellt. Von November 2013 bis Jänner 2014 gab es wieder das **Zwargerlturnen** im Turnsaal der Volks-

schule Großgöttfritz. Hier lernen schon die Kleinsten in Begleitung der Eltern auf spielerische Art Geschicklichkeit und Gleichgewicht zu trainieren, und dass Bewegung allen gut tut und dabei auch riesen Spaß machen kann.

# TENNIS IN GROSSGÖTTFRITZ

## JETZT MITGLIED WERDEN!

Wussten Sie, dass der Tennisverein unserer Gemeinde heuer bereits sein 27 jähriges Bestehen feiert? 27 Jahre "versteckt" sich der Platz bereits, umrandet von Föhren und Fichten, idyllisch hinter der Kirche in Großgöttfritz. Abgeschottet von Verkehr und Lärm kann man hier den Kraft- bzw. Ausdauersport Tennis ausüben und sich so vom beruflichen Alltag ablenken.

Sportliche Wettkämpfe am Platz bilden - und gemütliche Abende im Vereinshaus festigen Freund- und Tennispartnerschaften. Mitte der 90er Jahre begann der "sportliche" Kampf bereits außerhalb des Platzes. Bei mehr als 150 Mitgliedern musste man sich schon im Vorfeld informieren, wann denn der Platz überhaupt frei war. Ohne Platzreservierung war ein spontanes Tennisspiel kaum möglich. Neue Tennisvereine in den Nachbargemeinden sorgten für die Abwanderung vieler Spieler. Diese erhofften sich aufgrund geringerer Mitgliederzahlen bessere Chancen auf das spontane Spiel. Doch dieser Schwund führte auch dazu, dass Tennis in Großgöttfritz zur Zeit nur noch vom "harten Kern" wirklich regelmäßig gespielt wird. Dies bietet allerdings viele Chancen für viele Gelegenheitsspieler:

Das bedeutet nämlich, dass der Platz für Hobbysportler und Gäste wirklich oft\* ohne Reservierung bespielbar ist!

(\*Das Mannschaftstraining findet donnerstags ab 17:00 statt)

Informationen über Vereinsbeitritt, sowie Auskünfte über die Platzreservierung bzw. Miete erhalten Sie bei jedem Vereinsmitglied bzw. bei Obmann Mario Ecker unter 0664/522 15 15.

Im April wird jährlich der Tennisplatz aus dem Winterschlaf geholt - so auch heuer: Stundenlange Arbeit und viel Engagement führten dazu, dass der Platz wieder für jeden Tennisinteressierten bespielbar ist. Packen Sie Ihren alten Tennisschläger aus und versuchen Sie sich an ein paar

schwungvollen Schlägen! Wer keinen Partner bei der Hand hat, kann sich auch mit der neu angeschafften Ballwurfmaschine messen (Terminvereinbarung vorausgesetzt).

Im Rahmen der Vereinsmeisterschaften ist heuer ein "Legendenturnier" für alle (ehemaligen) Mitglieder geplant. Daher ein Appell an alle interessierten Spieler: AUFWÄRMEN und TRAINIEREN! Unser Bürgermeister Johann Hofbauer hat bereits sein Interesse an einer Teilnahme verkündet.

Die Kampfmannschaft freut sich um Unterstützung bei den Heimspielen am:

- 11.5. gegen den UTC Marbach am Walde
- 25.5. gegen den HSV Allentsteig
- 15.6. gegen den UTC Rudmanns-Stift Zwettl
- 7.9. gegen USV Sparkasse Allentsteig

Vom 30.6. bis 4. 7. findet wieder in Kinder/Jugendkurs unter der Leitung von Karl Gündler statt. Auch hier wird wieder um zahlreiche Anmeldungen gebeten.

Die Vereinsmeisterschaften inklusive. Legendenturnier finden am 13./14. September statt.

Viel Spaß am Sport für 2014 wünscht der Tennisverein Großgöttfritz.



## Rote Rösler blüahn im Gärten

Ro - te Rō - serl blüahn im Gär - ten, än - dre  
Blea - mal a da - nebn. I brock ma äb zwa, drei schō - ne  
Rō - serl, tråg s mein Schät - zerl zum Fen - ster hin. hin.

2. Schätzerl, schläfst du, oder wächst du,  
oder bist du gár net drin? —  
|: I tua net schláfen, i tua net wáchen,  
i háb wás ánderes in meinem Sinn. :|
3. Habs gehört von deinen Freunden,  
daß ich dir bin zu wenig reich.  
|: So schau dir um ein ánders Diandal,  
welches dir und deinen Freunden gleich! :| —
4. Geh hinweg von meinem Fenster,  
geh hinab in das tiefe Tál. —  
|: Aus meinen Ánglein, da fließet Wásser,  
meine Wangelen, die werden náß. :|
5. So lebe wohl, du schöner Jüngling,  
so lebe wohl, du Geliebter mein.  
|: So reichen wir uns noch mal die Hánden  
auf ein Nimmer-Nimmer-Wiedersehn. :|



**WANTED !!!**



Wer hat Lust bei der "Linedance-Gruppe Wanted" Großgöttfritz mitzumachen?  
Auskunft: Erna Rauch, Tel.: 02875 8300 <http://wanted.grossgoettfritz.at>

!!!! ERÖFFNUNG – ERÖFFNUNG – ERÖFFNUNG!!!!



BHW



NÖ Kinder:Malschule

Es freut uns sehr, dass wir ab **Oktober 2014** mit Unterstützung der Gemeinde und des Bildungs- und Heimatwerkes eine der ersten „**NÖ Kinder:Malschulen**“ in Großgöttfritz eröffnen dürfen!



### Was ist die **NÖ Kinder:Malschule** ? Was will sie?

In der **NÖ Kinder:Malschule** treffen sich Kinder im Alter von 5 bis 10 Jahren wöchentlich. Beim Malen können sie ihre kreativen, zeichnerischen und gestalterischen Potenziale entdecken. Die Kinder arbeiten völlig frei und selbstbestimmt. Dem Alter der Kinder entsprechend wird weder Unterricht erteilt, noch gibt es künstlerische oder thematische Vorschriften. Die Malbegleiterinnen stellen das Material bereit, sorgen für einen klaren Ablauf und bieten hilfreiche und wertschätzende Betreuung. Mehr unter: [www.bhw-n.eu/kindermalschule](http://www.bhw-n.eu/kindermalschule)

Wir möchten Dir/Ihnen gerne das Konzept der **NÖ Kinder:Malschulen** noch genauer vorstellen: Wo und wie wird gemalt, Kosten, Termine, Anmeldung....

Eine Informationsstunde dazu findet im Juni statt! Der Termin wird noch bekannt gegeben!

Das ausgebildete Malbegleiterinnen-Team freut sich auf Dein/Ihr Kommen:

Verena Hinterdorfer (Pädagogin) 0680/1402242

Martina Jeitler (Pädagogin) 0676/3100 366

Martina Hofmann (Hobbykünstlerin)

Silke Bachtrug (Kindergartenhelferin)

---

## Hier gibts verschiedene Malvorlagen Mandalas zum Ausmalen.

Übrigens: Mandala malen fördert die Konzentration ...

<http://www.kinder-malvorlagen.com>  
<http://www.kostenlose-ausmalbilder.de>  
<http://www.kidsweb.de/>  
<http://www.oebv4kids.at>

<http://www.mandala-4u.com/de/start.html>  
<http://www.mandala-bilder.de/>  
<http://www.mandala-4free.de/>  
<http://www.mandala-malvorlagen.de/>

! Wir übernehmen keinerlei Verantwortung für den Inhalt oder die Authentizität der über Links erreichten Internetsites. Die Nutzung dieser unternehmensfremden Sites unterliegt Ihrer eigenen Verantwortung, der Aufruf erfolgt auf eigene Gefahr!!! !

# Bevölkerungsspiegel

Von Oktober 2013 bis März 2014

**Im Internet nicht veröffentlicht.**



# Bevölkerungsspiegel

**Im Internet nicht veröffentlicht.**

Wer WO Was (im rechten Bild befinden sich 5 Fehler)



# Bildbäume

Die noch bestehenden und bereits abgekommenen Bildbäume in der Gemeinde Großgöttfritz von Franz Hofbauer, Kleinweißenbach (wenn Sie noch Bildbäume kennen, teilen Sie es mir mit).

In Großweißenbach in der "Ried Mitterau", am Waldrand in Richtung Großgöttfritz, starb im Jahre 1970 Herr Leopold Miant aus Loschberg an den Folgen eines epileptischen Anfalls, auf dem Heimweg von seiner Großmutter in Großweißenbach, nach Loschberg. Der junge Mann wurde bereits vermißt, als er von Leopold Raab aus Großweißenbach im Wald tot aufgefunden wurde. Auf einem mächtigen zwillischen Saumbaum (Fichte) wurde von seinen Angehörigen, zur Erinnerung an dieses Geschehen, ein "Herz Jesu" Bild angebracht. Diese Bild ging vor etlichen Jahren leider verloren, an dem Baum ist der eingewachsene und stark verrostete Nagel bzw. Schraubenkopf heute noch feststellbar.



In jungen Jahren war der spätere Gastwirt Franz Pöll aus Großweißenbach, mit einem Pferde-fuhrwerk im "Kaltenbrunnerluß" unterwegs, um einen Holztransport durchzuführen. Aus unerklärlicher Ursache, scheuten die Pferde auf dem steilen Weg und das Fuhrwerk samt Beladung stürzte um. Aus Dankbarkeit über den glimpflichen Ausgang dieses Unfalles brachte er eine "Statue der Muttergottes", die früher in einer Nische der Küche des alten Gasthauses stand, an einem benachbarten Baum dieser Unglücksstelle an. Die Statue, welche sich in einer einfachen Holzkiste mit Dach befindet, wird von Wanderern heute noch oft mit frischen, grünen Moos geschmückt.



In den Orten Engelbrechts und Kleinweißenbach ist von bestehenden bzw. abgekommenen Bildbäumen niemanden etwas bekannt.

Sollte jemand über Bildbäume, Wegkreuze, Marterl oder ähnliches Bescheid wissen, bitte es Franz Hofbauer aus Kleinweißenbach zu sagen. Danke für jede Information!

Franz Hofbauer

# Reichers - einst und jetzt



# Power Paula, unser 18. Theaterstück!

Der Erfolg unserer Theateraufführungen beginnt schon bei der Auswahl eines geeigneten Stückes und der Besetzung der Rollen mit den passenden Personen. Dafür hat Gudrun Löschenbrand immer das richtige Gespür. Als nächstes ist Dr. Hans Jeitler gefragt, dem es als Regisseur stets hervorragend gelingt, das Potential und die Stärken jeder Spielerin und jedes Spielers zu erkennen und gezielt einzusetzen. Viele Gesten, die dann die Lacher bringen, basieren auf seinen Anweisungen. Auch für das gefällige Bühnenbild sind in erster Linie diese beiden verantwortlich.

Die Komödie "Power Paula" von Ulla Kling ist ein durchwegs heiteres Stück, das allerdings auch zum Nachdenken anregt.

Viel gelacht wurde schon bei den Proben, die bereits Anfang Jänner begannen und in den letzten Wochen besonders intensiv und Schlafraubend wurden.

Paula fühlt sich im Altersheim fehl am Platz, reißt aus, und verbringt einige Wochen als Stadtstreicherin unter einer Brücke. Als sie von der Polizei aufgegriffen und im

Hause ihres Schwiegersohnes abgeliefert wird, ist dieser wenig erfreut. Er feiert mit seiner Gattin und Geschäftsfreunden soeben seinen beruflichen Erfolg, da kommt die verlotterte Oma mit ihrem Vogel sehr ungelegen.

In der umfangreichen Hauptrolle der Power-Paula waren Gertraud Kolm und Edith Schindl besonders gefordert. Gertraud beeindruckte als sehr resolute, lebhaft Paula, Edith spielte eine ruhigere, unerschütterliche Oma, beide waren einfach hervorragend.

Jutta Wiesbeck, die Tochter, wurde von Gerlinde Gutmann und Hermine Kurz sehr realistisch und lebhaft dargestellt. Als energischer Schwiegersohn wirkten Johann Palmetzhofer und Christian Schrammel überzeugend und ausdrucksstark.

Das befreundete Ehepaar Wimmer war mit Werner Schiller und Karl Rauch sowie Regina Kolm und Martina Lamberg bestens besetzt, sie zeigten Schwung und setzten Mimik und Gestik gekonnt ein.

Dann taucht auch noch Korken-Benni, ein Sandler Kollege, auf und macht es sich im "alabasterblau gekachelten Designerbad" gemütlich.

Obwohl dieser Part nicht so umfangreich ist, gelang es Josef Bernhard und Gerhard Rehrl



## Fortsetzung Seite 12

durch ihre brillante, fein nuancierte Darstellung, daraus einen Höhepunkt des Stückes zu machen und viel Applaus und Lachsalven zu ernten.

Einzig Enkel Florian freut sich über Paulas Erscheinen. Sie hilft ihm, die flatterhafte Lilo

tisch" und sein Bruder Dominik zeigte, dass er die gleichen Gene geerbt hat.

In der kleinen Rolle der Lilo brachten Monika Rauch und Simone Weißensteiner durch Outfit und Temperament viel Farbe und Elan ins Spiel.

Aber es wäre nicht die Power-Paula, hätte sie



loszuwerden und geht mit ihm in schriller Aufmachung - in die Disco, um das richtige Mädchen für ihn auszusuchen.

Als Florian war Mario Ecker "einfach galak-

nicht schon das Happy End geplant.

Florian hat sie mit Marlies, der hübschen Tochter der Geschäftsfreunde zusammen gebracht, und ihren Schwiegersohn hat sie so





geschickt manipuliert, dass er ihr eine eigene kleine Wohnung schenkt, wo Korken Benni baden kann, so oft er will.

Die Rolle der Marlies scheint Bettina Palmethofer und Theresa Zeilinger auf den Leib geschrieben. Sie spielten ein ruhiges, nettes Mädchen, das ihrem Florian verliebte Augen macht.

Als Polizisten bzw. Partyservice waren Maria Goldnagl, Josef Pöll, Herbert Rauch und Anton Redl erste Wahl und ihre Auftritte lösten immer Lacher aus.

Im Hintergrund agierten als Souffleusen Maria Lamberg, Sonja Lagler, Regina Weißensteiner und Brigitte Jeitler, die auch den Kartenverkauf managte. Für Frisuren und Schminke zeichneten Maria Leutmetzer und Hermine Wernhart verantwortlich.

Wolfgang Wernhart hat wieder die komplette Licht- und Tonanlage aufgebaut und bedient, unterstützt von seinem Sohn Roland.

Der große Aufwand von Organisation und Gesamtleitung lag bei BHW Leiterin Martina Lamberg.



Mit diesem Theaterstück haben wir nicht nur den Besuchern vergnügliche Stunden geschenkt sondern auch an die Menschen gedacht, denen es nicht so gut geht.

Ein Teil der Einnahmen wurde der Hospizbewegung Zwettl gespendet, die in der Betreuung schwerstkranker Menschen und in der Sterbebegleitung wertvolle Arbeit leistet.

Ein großer Dank an alle Mitwirkenden!

# Frühlingsmenü

## Brennesselsuppe

### Zutaten:

1 Buschen Brennessel (kleine, frische Blätter), 1 mittelgroße Zwiebel, 1 kleine Knoblauchzehe, 3 mittelgroße Kartoffeln, Obers, Salz, Pfeffer, Suppengewürz

### Zubereitung:

Zwiebel klein schneiden und mit etwas Olivenöl od. Butter anschwitzen, Kartoffeln klein würfeln, dazugeben, ebenfalls leicht anschwitzen, Brennessel kurz durchhacken und dazugeben, zuletzt den Knoblauch. Mit ca. 1 l Wasser aufgießen und ½ Stunde leicht kochen. Suppengewürz hinein geben, mit dem Pürierstab fein mixen, mit Salz u. Pfeffer würzen, etwas Obers dazugeben und nochmals kurz aufkochen.

## Radieschentopfen

### Zutaten:

¼ kg Topfen, 1/8l Sauerrahm, 1 Bund Radieschen, 1 Knoblauchzehe, 1 Bund Schnittlauch, Salz, Pfeffer

### Zubereitung:

Topfen mit Sauerrahm glatt rühren, Radieschen waschen und fein raspeln, samt der zerdrückten Knoblauchzehe in das Topfen-Sauerrahmgemisch rühren. Mit Salz, Pfeffer und fein geschnittenem Schnittlauch abschmecken. Auf Brot oder Gebäck streichen.

## Frühlings-Hühnerragout

### Zutaten:

Ca. 80 dag Hühnerfleisch, 1 Zwiebel, 1 Knoblauchzehe, Paprikaschoten (rot, gelb grün), frische Kräuter, etwas Ketchup oder Tomatenmark, Sauerrahm oder Cremefine, Salz, Pfeffer, Hühnersuppen-Gewürz, nach Belieben etwas Curry

### Zubereitung:

Das in Streifen geschnittene Hühnerfleisch in Butter oder Olivenöl anbraten, Fleisch aus der Pfanne nehmen und im Bratenrückstand die Zwiebel gut anrösten, Knoblauch und in kleine Würfel geschnittene Paprika dazugeben. Alles leicht anschwitzen, Ketchup bzw. Tomatenmark dazu, mit Wasser aufgießen, würzen. Das Fleisch wieder dazugeben und alles weich dünsten.

Zum Schluss mit Sauerrahm oder Cremefine verfeinern, die frisch gehackten Kräuter dazu

und noch abschmecken.

Als Beilage passt Reis oder jede Art von Nudeln!

## Frühlingschnitte mit Erdbeeren

### Zutaten:

5 Eier, 30 dag Staubzucker, 1 Pack. Vanillinzucker, 25 dag Öl = ¼ l, 25 dag Cremespinat, 30 dag Mehl (glatt od. Universal-), 1 Pack. Backpulver

### Zubereitung:

Die ganzen Eier mit Staubzucker u. Vanillezucker schaumig schlagen, Öl langsam einrühren und weiter rühren. Den Spinat vorsichtig dazugeben. Zum Schluss Mehl mit Backpulver unterrühren.

Auf ein Blech geben und bei mittlerer Hitze, Heißluft ca. 180° ca. 30 Min. backen.

### Creme:

2 Packg. Qimig (Vanille od. Natur), 2 Becher Schlagobers, 2 Becher Erdbeerjoghurt od. NÖM-Mix, Erdbeeren zum Verzieren.

### Zubereitung:

Qimig gut verrühren, Fruchtjoghurt dazu und dann das geschlagene Obers darunterrühren.

Vom Kuchen rundherum ca. 1 cm Rand abschneiden und zur Seite geben, dient zur Deko! Die Creme gleichmäßig auf dem Kuchen verteilen, die abgeschnittenen Kuchenränder zerbröseln und auf die Creme streuen. In Schnitten schneiden und auf jede Schnitte eine Erdbeere setzen!

Erprobt von Regina Kolm

Gutes Gelingen!



# Witze



"Kennen Sie das neueste Spiel auf Österreichs Behörden?"  
 "Beamtenmikado! Wer sich zuerst bewegt, hat verloren!"

\*\*\*

Lehrerin: "Wenn ich sage: Ich bin schön, welche Zeit ist das?"  
 Schüler: "Vorvergangenheit."



"Leider kann ich die Ursache Ihrer Krankheit nicht finden," sagt der Internist zur Patientin, "aber vielleicht liegt es am Alkohol." "Gut sagt sie,<sup>2</sup> dann komme ich wieder, wenn sie nüchtern sind,"

"Hallo Manfred, stell dir vor, ich werde Vater."  
 "Und warum machst du ein so trauriges Gesicht?"  
 "Na ja, ich muß es noch meiner Frau erzählen."

\*\*\*



Ein Ehepaar vor dem Standesbeamten. Er sagt zum Schluß der Zeremonie: "... und hiermit erkläre ich Euch zu Mann und Frau." Darauf schaut der Mann seine Frau ganz entgeistert an: "Und was waren wir vorher?"



# Städtereise nach Dresden

Die sächsische Landeshauptstadt liegt an der Elbe im Gebiet der früheren DDR und hat ca. 530.000 Einwohner ist aber flächenmäßig eine der größten Städte Deutschlands.

Bei einer Stadtführung mit einem Rundfahrtbus haben wir einen ersten Eindruck von den interessanten Bauwerken gewonnen und von der tragischen Geschichte der Stadt erfahren. Dresden wurde am 13. und 14. Februar 1945 von den alliierten Truppen mit Brandbomben angegriffen und fast komplett zerstört. Die Zahl der Todesopfer war besonders hoch, weil sich auch zahlreiche Flüchtlinge aus dem Osten in der Stadt aufhielten. Eine Fläche von ca. zwölf Quadratkilometern stand in Flammen. Betroffen waren auch alle historischen Bauten im Zentrum, die inzwischen wieder originalgetreu aufgebaut und restauriert wurden. Die barocke Frauenkirche aus der 1. Hälfte des 18. Jhdts. war ebenfalls komplett in sich zusammengestürzt und blieb lange Jahre eine Ruine. In DDR-Zeiten gab es dafür kein Geld. Erst 1992 entschloss man sich zum originalgetreuen Wiederaufbau, mit Hilfe



privater finanzieller Unterstützung aus der ganzen Welt. Seit 2005 beherrscht ihre markante Kuppel, "Steinerne Glocke" genannt, wieder den umliegenden Neumarkt. Der lichtdurchflutete Innenraum mit fünf Emporen wirkt besonders freundlich.

Zu den schönsten Plätzen zählt der Theaterplatz, umgeben von der Hofkirche, dem Residenzschloss, dem Schauspielhaus, der Gemäldegalerie und der Semperoper. Die Sächsische



Staatsoper hat ihren Namen von dem Architekten Gottfried Semper, der auch das Wiener Burgtheater, die Neue Hofburg sowie das Natur- und das Kunsthistorische Museum erbaut hat. Der ursprüngliche Stil der italienischen Hochrenaissance wurde beim Wiederaufbau beibehalten, sie wurde 40 Jahre nach der Zerstörung im Februar 1985 erstmals wieder bespielt.

Der Zwinger, ein hochbarocker Gebäudekomplex, der 1730 an der einstigen Stadtbefestigung vom damaligen Kurfürsten August dem Starken erbaut wurde, war hauptsächlich für festliche Aufzüge, Feierlichkeiten, Besuche von Staatsmännern usw. genutzt worden. Heute beherbergt er die Gemäldegalerie, eine umfangreiche Porzellansammlung und den Mathematisch-physikalischen-Salon. Den Hauptzugang bildet das weithin sichtbare Kronentor.

Die Brühlsche Terrasse, genannt der Balkon Europas, bietet einen guten Blick auf die Elbe. In der Nähe, neben der Augustusbrücke, sind die Elbdampfer stationiert.

Bei einer Schifffahrt wurden wir auf die Verfärbungen an den Brückenpfeilern hingewiesen, an denen man die Höhe des Jahrhunderthochwassers von 2002 ersieht, das sich dann 2012 in ähnlichem Ausmaß wiederholt hat.

Die Loschwitzer Brücke trägt die Bezeichnung "Blaues Wunder", weil die blau gestrichene Stahlkonstruktion ohne Stützen im Wasser auskommt und deshalb als technisches Wunder

die Bemalung der kostbaren Stücke beobachten, die sich hauptsächlich an traditionelle Muster hält. In der sehenswerten Altstadt waren in vielen ebenerdigen Lokalen noch Bauarbeiten nach dem letzten Hochwasser im Gange. Hoch über der Stadt Meißen liegt die Albrechtsburg mit dem gotischen Dom.

Auf dem Weg von unserem Hotel ins Zentrum



galt. Flussaufwärts ist die Landschaft am rechten Ufer besonders reizvoll. Hier stehen die Elbschlösser und Villen in ausgedehnten Parkanlagen.

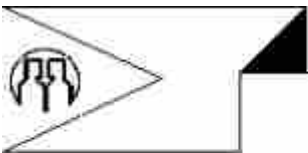
Als weiteres interessantes Ziel stand die "Gläserne Manufaktur von VW" auf dem Programm. Hier wird der VW Phaeton exakt nach Kundenwunsch gefertigt. Die Mechatroniker arbeiten äußerst sorgfältig in weißer Kleidung und mit weißen Handschuhen. Von der Lackierung bis zum Nähgarn für die Lederbezüge wird jedes Detail wunschgemäß eingebaut. Wer alle Optionen ausschöpft, zahlt schließlich um 100.000,-€ mehr als die Grundvariante kostet. Ein Kunde kann sein Auto durch die ganze Fertigungsstraße begleiten und am Schluss bei einer Sekttaufe übernehmen.

Ähnlich Luxuriöses bekamen wir bei unserem Besuch in der Meissner Porzellanfabrik zu sehen. In einer Schaumanufaktur konnten wir

kamen wir immer durch die Prager Straße, die schon vor dem Krieg eine bedeutende Einkaufsstraße war und nun ein weitläufiges, modernes Einkaufszentrum mit Fußgängerzone ist. Hierher haben wir uns geflüchtet, als am letzten Tag der eisige Wind gar zu heftig wurde. Zu einem Pott Kaffee haben wir eine sächsische Eierschecke probiert, eine echte Dresdner Kuchenspezialität mit flaumigem Oberteil aus Eiern und Zucker. Auch die sächsische Kartoffelsuppe mit Wiener Würstchen eine geschmackvolle cremige Suppe mit Frankfurtern zählt zu den regionalen Köstlichkeiten.

Die Stadt Dresden und Umgebung haben so viel zu bieten, da war unser Aufenthalt einfach zu kurz. Aber die Anfahrtszeit über Tschechien beträgt nur ca. 4 Stunden, das müsste doch noch einmal zu schaffen sein!

Hermine Wernhart



## Veranstaltungen



### des BHW-NÖ Großgöttfritz

#### **Nordic-Walking**

Wir möchten Sie auch noch zu unserem wöchentlichen Nordic-Walking Marsch einladen.

Treffpunkt jeden Mittwoch vor dem Gemeindeamt

Auskunft 02875 8254 oder 88092

#### **Handarbeitsrunde**

Gemütliches Treffen zum Handarbeiten (Stricken, ...)

jeden 2. Mittwoch im Monat um 19:30 Uhr im BHW-Raum der VS Großgöttfritz

#### **Sanftes Bewegen 60 plus**

Ein altersgerechtes Übungsprogramm zur Kräftigung der Muskulatur, Training des Gleichgewichtsgefühls und der Koordination.

Auch Interessierte unter 60 Jahren sind herzlich willkommen.

Jeden Dienstag von 17.30 – 18.30 Uhr

im Turnsaal der VS Großgöttfritz mit

Physiotherapeutin Andrea Koppensteiner

Kosten: €35,- für 10 Einheiten

Bequeme Kleidung, Gymnastikschuhe oder feste Socken werden benötigt.

Anmeldung und Information bei Martina Lamberg unter 02875/88107 oder direkt beim Kurs bzw: bhw-grossgoettfritz@gmx.at

#### **Familienwandertag**

Pfingstmontag, 9. Juni 2014 um 14 Uhr.

Abmarsch (Einladung erfolgt)

#### **Fußwallfahrt**

Samstag, 14. Juni 2014 (Einladung erfolgt)

#### **Bergmesse und Drachenabtrieb**

Sonntag, 28. September 2014

(Einladung erfolgt)

*Nähere Informationen zu den Veranstaltungen finden Sie zeitgerecht immer auch im Internet unter:*

**<http://bhw.grossgoettfritz.at>**

Willkommen im  
neuen SONNENTOR  
Erlebnis  
in Sprögnitz



**GUTSCHEIN**  
für eine Teespezialität im neuen SONNENTOR Teesalon Tee-Zeit in Sprögnitz.

Name: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
Ort und PLZ: \_\_\_\_\_

**SONNENTOR ERLEBNIS**  
Sprögnitz 15, 3910 Zwettl, Tel: +43(0)2875/20300, erlebnis@sonnentor.at, www.sonnentor.com/erlebnis

# Werbung Werbung Werbung

*Aubergwirt  
Gasthaus*

*Johann u. Regina Kolm  
Engelbrechts 16  
Tel: 02875 8371*

*Aubergwirt  
Kolm  
Engelbrecht  
02875 8371*



Ihre Betreuerin vor Ort:  
**Manuela Beck**  
0664 390 99 67

Franz Eigl-Straße 6  
3910 Zwettl  
02822 526 15 - 31

Café-Restaurant Pension Kegelbahnen



3910 Zwettl - Tel.Nr.: 02875/8271

Internationale Transporte



3913 Gr.Göttfritz 35, Tel 02875 7282-0  
3910 Gr.Weißbach, Tel 02875 7281-0

**TISCHLEREI LUTZ**



**MASSIVHOLZVERARBEITUNG**

3910 ZWETTL - Frankenreith 28 02875 8331



HACKGUT & SÄGESPÄNE, ERDBAU, DEICHGRÄBEREI,  
SONDERTRANSPORTE, ABRUCH, STEINSCHLICHTUNG

Fa. Doppler Helmut, Großweißenbach 102, 3910 Zwettl  
Tel.: 02822 / 20710 | Fax: 02822 / 20710-4  
e-Mail: buero@doppler-erdbau.at  
doppler@holzschnitzel.at  
Disposition: Mobil: 0664 / 263 67 53  
www.doppler-erdbau.at www.holzschnitzel.at



Massage  
Fachbetrieb

*Maria  
Goldnagl*

Fußreflexzonenmassage  
Wirbelsäulentherapie  
Reiki - Energiebehandlung

3913 Gr. Göttfritz 92  
Tel. 0 28 75/73 79



**ERWIN ZANKL Ges.m.b.H**  
SPENGLEREI, DACHDECKEREI

3913 Engelbrechts 19

Tel: 02875/8375

FILIALE: Großgerungs

Schulgasse 207

Tel: 02812/51299

Werbeeinschaltung: €12,00 pro Achtelseite

Annahme: Karl Rauch, 3913 Großgöttfritz 55, Tel.: 02875/8300, Mail: bhw-grossgoettfritz@gmx.at